

บทความวิจัย

ความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของพยาบาล โรงพยาบาลสงขลานครินทร์*

อวยพร ภัทรวักดีกุล** มัลลิกา สุนทรภิภาค**

บทคัดย่อ

การป่วยระยะสุดท้ายเป็นวิกฤตของชีวิต พยาบาลที่ให้การดูแลผู้ป่วยกลุ่มนี้มีโอกาสเกิดภาวะเครียดจากการดูแลได้ง่าย การวิจัยเชิงบรรยายคัธน์มีวัตถุประสงค์เพื่อ ศึกษาระดับความเครียดของพยาบาลที่ให้การดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายและศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างปัจจัยที่เกี่ยวข้องกับความเครียดของพยาบาลที่ให้การดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในโรงพยาบาลสงขลานครินทร์กลุ่มตัวอย่างคือ พยาบาลวิชาชีพ จำนวน 181 คน คัดเลือกโดยการสุ่มอย่างง่ายแบบไม่มีเงื่อนไข เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัยเป็นแบบประเมินระดับความเครียดซึ่งผู้จัดตัดแปลงจากแบบประเมินความเครียดของกรมสุขภาพจิต มีค่าความเที่ยงทั้งฉบับเท่ากับ 0.88 สถิติที่ใช้ในการวิเคราะห์ข้อมูลได้แก่ ร้อยละ ค่าเฉลี่ย ส่วนเบี่ยงเบนมาตรฐาน และการวิเคราะห์สหสัมพันธ์ของเพียร์สัน

ผลการวิจัย พบว่า 1) ระดับความเครียดของพยาบาลที่ให้การดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย โดยรวมอยู่ในระดับต่ำ ($\bar{X} = 0.93$, $S.D. = 0.57$) โดยข้อคำถามที่มีคะแนนเฉลี่ยสูง 3 ลำดับแรก ซึ่งมีค่าความเครียดในระดับปานกลางได้แก่ ความรู้สึกวุ่นวายใจเมื่อพบกับผู้ป่วยที่แนบอีดอัด หรือเหนื่อยหอบ ความรู้สึกไม่มีความสุขและเครียดมองเมื่อพบว่าผู้ป่วยระยะสุดท้ายไม่มีญาติมาดูแล และความรู้สึกกระบวนการระวังตลอดเวลาเมื่อพบว่าผู้ป่วยกระสับกระส่าย ไม่สงบก่อนเสียชีวิต ส่วนข้อคำถามที่มีคะแนนเฉลี่ยต่ำ 3 ลำดับสุดท้ายได้แก่ รู้สึกไม่มีคุณค่าเพราะไม่ได้รับการยอมรับจากทีมงานที่ดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ไม่อยากพบปะกับผู้อื่นเมื่อผู้ป่วยในความรับผิดชอบเสียชีวิต และรู้สึกอ่อนเพลียจนไม่อยากทำอะไรหลังจากต้องแต่งร่างกายให้ผู้ป่วยที่เสียชีวิต 2) ปัจจัยด้านการฝึกอบรมและระดับความเชี่ยวชาญ มีความสัมพันธ์เชิงลบกับความเครียดของพยาบาลอย่างมีนัยสำคัญ ที่ระดับ 0.01 และ 0.05 ตามลำดับ

ข้อเสนอแนะจากการวิจัย โรงพยาบาลควรจัดระบบสนับสนุนการปฏิบัติงานของพยาบาลที่มีประสบการณ์ทำงานน้อย และจัดอบรมเกี่ยวกับการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายให้มากขึ้น

คำสำคัญ: ความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย, พยาบาล

* ได้รับทุนสนับสนุน จากคณะแพทยศาสตร์ มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์
** พยาบาลวิชาชีพ โรงพยาบาลสงขลานครินทร์ คณะแพทยศาสตร์

ความเป็นมาของปัญหา

ความเครียดเป็นประสบการณ์อย่างหนึ่ง ในชีวิตประจำวันที่เกิดขึ้นกับทุกคน (จำลอง และพร้อมเพร้า, 2545) และการทำงานเป็นปัจจัยที่สำคัญต่อการดำเนินชีวิต รอบบืน (Robbins, 2001) กล่าวไว้ว่า ความเครียดจากการเกิดจากสภาพแวดล้อม ลักษณะงานในองค์กร และลักษณะส่วนบุคคล ความเครียดในงานมีความแตกต่างกันตามลักษณะงานและทักษะการจัดการความเครียดของบุคคล (Auerbach & Grambling, 1998) วูลฟ์แกง (Wolfgang, 1995) ได้ศึกษาความเครียดในงานของบุคลากรในทีมสุขภาพ ได้แก่ พยาบาล เภสัชกร พนักงานพยาบาล เป็นวิชาชีพที่มีความเครียดในงานสูงที่สุด สดคดล้องกับการศึกษาของสถาบันความปลอดภัยในอาชีพและสุขภาพแห่งชาติ (National Institute for Occupational Safety and Health, as cited in Seago & Faucett, 1997) ซึ่งทำการศึกษาระดับความเครียดในงานของ 130 วิชาชีพ พบว่า วิชาชีพพยาบาลเป็น 1 ใน 40 วิชาชีพที่มีความเครียดในงานสูง สาเหตุของความเครียดของพยาบาลมีหลายประการ เช่น ภาระงานมากเกินไป ภาวะขาดแคลนบุคลากร ลักษณะงาน โดยเฉพาะการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ซึ่งเป็นระยะวิกฤตที่สุดของชีวิต เป็นช่วงเวลาที่ผู้ป่วยตระหนักว่าตนจะมีชีวิตอยู่ไม่นาน การเจ็บป่วยที่กำลังประสบอยู่ จะนำมายังความตาย และไม่มีโอกาสที่จะมีชีวิตกลับมาได้ดังเดิม ผู้ป่วยรู้สึกว่าต้องสูญเสีย สิ่งสำคัญที่สุดในชีวิต ก่อให้เกิดความเครียดโศกและทุกข์ทรมานอย่างมาก (Kuebler, Davis, & Moore, 2005)

ผู้ป่วยระยะสุดท้ายมีความต้องการการดูแลทั้งด้านร่างกาย เช่น การเคลื่อนไหว

การขับถ่าย การจัดการความปวด ภาวะหอบเหนื่อย เนื่องจากการทำงานของอวัยวะต่างๆ ทุรดลง ต้องการการดูแลประคับประคอง จิตใจและอารมณ์ จากความกลัวการถูกครอบครัวทอดทิ้งและกลัวความตาย (Backer, Hannon, & Russell, 1994; Hood & Dincher, 1992) พยาบาลผู้ดูแลจึงต้องเผชิญกับภาวะความทุกข์ทรมาน ความเครียดโศก ความสูญเสีย การเปลี่ยนแปลงทางอารมณ์ และความตายของผู้ป่วยอยู่เสมอ (Adeb-Seedi, 2002) ผลให้พยาบาลเกิดความเครียดได้ จากการศึกษาความเครียดของพยาบาลประจำหน่วยดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในเขตเมืองและชนบทประเทศออสเตรเลียของวิลค์ และบีล (Wilkes & Beale, 2001) พบว่าพยาบาลทั้ง 2 กลุ่มมีความเครียดเมื่อต้องดูแลผู้ป่วยที่บ้าน สิ่งที่ทำให้เกิดความเครียด คือ การดูแลผู้ป่วยใกล้ตาย ที่ไม่สามารถลดอาการต่างๆ และความปวดที่รุนแรง (intractable pain) ให้กับผู้ป่วยเหล่านี้ได้

อย่างไรก็ตามความเครียดจากการอาจเกียวกับปัจจัยส่วนบุคคลได้ เช่น อายุของบุคคล มีอิทธิพลต่อการรับรู้ความคิดและทัศนคติ ต่อสถานการณ์ต่างๆ ประสบการณ์ในการทำงาน มีส่วนช่วยให้บุคคลมีความรู้ ความเข้าใจในสิ่งต่างๆ เพิ่มขึ้น กล้าที่จะเผชิญกับปัญหา สามารถคิดและตัดสินใจแก้ปัญหาต่างๆ ได้อย่างเหมาะสม การฝึกอบรมเป็นการช่วยให้ผู้มีประสบการณ์อยู่เพิ่มขึ้นความสามารถในการพัฒนาตนเอง ปัจจัยดังกล่าวอาจมีผลต่อการทำงาน ทำให้พยาบาลมีการปรับตัวต่อความเครียดจากการที่แตกต่างกันได้ (Ernst, Franco, Messmer, & Gonzalez, 2004; Robbins, 2001)

โรงพยาบาลสังขลานครินทร์เป็น

อาบพร. ว้า

โรงพยาบาล

รวมทั้ง

และค

อันเป็น

หม่นท

แพชญ

และภู

เครียด

เครียด

เกี่ยวข

สุดท้า

จะเป็น

ระยะ

เพื่อส

ให้เห็น

วัตถุ

ในกา

โรงพยาบาล

ด้านอ

กับบุค

สุดท้า

คำต

ผู้ป่วย

สังขล

และ

จาก

โรงพยาบาล

ภาวะ
ที่จะ
คง
นิร,
&
กบาล
รุณ
แปลง
สมอ
ลเกิด
ดของ
พัทัย
ดของ
พบว่า
ลงดูแล
ก่อการ
ต่างๆ
(ain) ให้
การทำงาน
ภายใน
ทุกๆ อง
ทัศนคติ
ในการ
ความ
เชื่อมกับ
หาต่างๆ
ใช้ได้
สามารถ
มีผลต่อ
บดีต่อ
(Ernst,
2004;
การเป็น

โรงพยาบาลระดับติดภูมิขั้นสูง ที่รับผู้ป่วยที่มีความซุ่มซ่อนอยู่และซับซ้อนใน 14 จังหวัดภาคใต้ รวมทั้งผู้ป่วยระยะสุดท้ายของชีวิต ซึ่งผู้ป่วยและครอบครัวกำลังเผชิญกับการสูญเสียบุคคลอันเป็นที่รักและผูกพัน มีความโศกเศร้า หม่นหมอง พยาบาลที่ดูแลผู้ป่วยเหล่านี้จึงต้องเผชิญกับสถานการณ์ความสูญเสียของครอบครัวและญาติ ภาวะเช่นนี้อาจทำให้พยาบาลมีความเครียดเกิดขึ้นได้ ดังนั้นผลการศึกษาจะต้องความเครียดในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย และปัจจัยที่เกี่ยวข้องกับความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของพยาบาล โรงพยาบาลสังชลานครินทร์ จะเป็นแนวทางในการพัฒนาการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย และพัฒนาระบบการปฏิบัติงานเพื่อส่งเสริมคุณภาพชีวิตการทำงานของพยาบาลให้เหมาะสมต่อไป

วัตถุประสงค์การวิจัย

1. ศึกษาระดับความเครียดจากการในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของพยาบาล โรงพยาบาลสังชลานครินทร์

2. ศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างปัจจัยด้านอายุ ระดับความเชี่ยวชาญและการฝึกอบรม กับความเครียดจากการในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของพยาบาล โรงพยาบาลสังชลานครินทร์

คำถามการวิจัย

1. ความเครียดจากการในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของพยาบาล โรงพยาบาลสังชลานครินทร์อยู่ในระดับใด

2. ปัจจัยด้านอายุ ระดับความเชี่ยวชาญ และการฝึกอบรมมีความสัมพันธ์กับความเครียดจากการในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของพยาบาล โรงพยาบาลสังชลานครินทร์หรือไม่

กรอบแนวคิด

การศึกษารังนี้ผู้วิจัยใช้แนวคิดความเครียดจากงานของ โรบินส์ (Robbins, 2001) ที่กล่าวว่า สาเหตุของความเครียดจากการเกิดจากปัจจัยต่างๆ เช่น สิ่งแวดล้อม ลักษณะงานในองค์การและลักษณะส่วนบุคคล ระดับความเครียดจากการขึ้นอยู่กับความแตกต่างระหว่างบุคคล เช่น ประสบการณ์ในงานและลักษณะส่วนบุคคล ตามแผนผังกรอบแนวคิดที่แสดง

ปัจจัยส่วนบุคคล

- อายุ
- ระดับความเชี่ยวชาญ
- การฝึกอบรม

ระดับความเครียด

วิธีการดำเนินการวิจัย

การวิจัยครั้งนี้เป็นการวิจัยเชิงปริมาณ (descriptive research) ประชากรที่ศึกษา คือ พยาบาลในโรงพยาบาลสังชลานครินทร์ที่ปฏิบัติงานในหอผู้ป่วยที่มีผู้ป่วยระยะสุดท้ายเข้ารับการรักษา ได้แก่ หอผู้ป่วยอายุรกรรม ศัลยกรรม ภูมิารเวชกรรม นริเวชกรรม จำนวน 340 คน คัดเลือกกลุ่มตัวอย่างโดยวิธีการสุ่มอย่างง่ายแบบไม่ได้รับทราบ (simple random sampling) จาก 14 หอผู้ป่วย ได้ขนาดตัวอย่างตามที่กำหนดจากตารางสำเร็จรูปของ เครเจซี และมอร์แกน (Krejcie & Morgan, 1970) ที่ระดับ 0.05 จำนวน 181 คน

เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย ประกอบด้วยแบบสอบถามข้อมูลทั่วไป ได้แก่ อายุ สถานภาพ สมรส ระดับการศึกษาสูงสุด หอผู้ป่วยที่ปฏิบัติงาน ประสบการณ์การทำงาน ประสบการณ์ในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ประสบการณ์ในการ

ความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายฯ

ดูแลผู้ป่วยที่เสียชีวิต การได้รับการอบรมเกี่ยวกับ การดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย และแบบสอบถาม เกี่ยวกับความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะ สุดท้าย ซึ่งผู้วิจัยดัดแปลงจากแบบประเมิน ความเครียดของกรมสุขภาพจิต กระทรวง สาธารณสุข (สุชีรा, 2548) โดยนำข้อคำถาม จากแบบประเมินความเครียดดังกล่าวมาผนวก กับปัญหา อาการหรืออาการแสดงที่เกิดขึ้น กับผู้ป่วยระยะสุดท้ายตามพยาธิสภาพของ โรคต่างๆ มีข้อคำถามทั้งหมด 20 ข้อ ลักษณะ ข้อคำถามเป็นมาตรฐานระดับประมาณค่า 5 ระดับ จาก 0 ไม่มีเลย ถึง 4 บ่อยที่สุด แบลลล์ ค่าคะแนนเฉลี่ยเป็น 3 ระดับ คือ 0.00-1.33 มีความเครียดระดับต่ำ 1.34-2.66 มีความเครียด ระดับปานกลาง และ 2.67-4.00 มีความเครียด ระดับสูง ผู้วิจัยนำแบบสอบถามที่พัฒนาขึ้นไป ให้ผู้ทรงคุณวุฒิ จำนวน 3 ท่าน ได้แก่ จิตแพทย์ พยาบาลจิตเวช และแพทย์ผู้เชี่ยวชาญการ ดูแลผู้ป่วยแบบประคับประคอง เป็นผู้ตรวจสอบ ความตรงตามเนื้อหา จากนั้นนำแบบสอบถาม ไปใช้กับพยาบาลที่มีลักษณะคล้ายคลึงกับ กลุ่มตัวอย่างจำนวน 30 ราย ได้ค่าความเชื่อมั่น สัมประสิทธิ์แอลfa 0.88

ดำเนินการเก็บรวบรวมข้อมูลโดยส่ง หนังสือถึงผู้อำนวยการโรงพยาบาลเพื่อขออนุญาต เก็บรวบรวมข้อมูลหลังจากโครงการวิจัยผ่านการ พิจารณาจากคณะกรรมการจริยธรรมแล้ว ผู้วิจัย จัดทำบันทึกถึงกลุ่มตัวอย่างโดยที่เจงตุณประสงค์ ภาควิจัย สิทธิ์ที่จะตอบรับหรือปฏิเสธการเข้าร่วม วิจัย โดยข้อมูลจากการวิจัยจะนำเสนอในภาพรวม เท่านั้น จากนั้นส่งแบบสอบถามให้พยาบาล ได้แบบสอบถามกลับคืน จำนวน 173 ฉบับ คิด เป็นร้อยละ 95.58 นำข้อมูลที่ได้ไปประมาณผล โดยระดับความเครียดของพยาบาลวิเคราะห์

โดยใช้สถิติเชิงพรรณนา ได้แก่ ค่าเฉลี่ย และ ส่วนเบี่ยงเบนมาตรฐาน วิเคราะห์ความสัมพันธ์ ระหว่างปัจจัยด้านอายุ ระดับความเชี่ยวชาญ และการฝึกอบรมกับระดับความเครียดของ พยาบาล โดยใช้การวิเคราะห์สหสัมพันธ์ของ เพียร์สัน

ผลการวิจัย

ผลการวิจัย พบว่า พยาบาลร้อยละ 41.0 ปฏิบัติงานในห้องผู้ป่วยอายุรกรรม ร้อยละ 40.5 ศัลยกรรม ร้อยละ 10.4 นรีเวชกรรม และ ร้อยละ 8.1 ภูมาราชกรรม ร้อยละ 52.6 มี อายุมากกว่า 30 ปี (อายุเฉลี่ย 32 ปี) ร้อยละ 68 สถานภาพโสด ร้อยละ 91.3 มีการศึกษาระดับ ปริญญาตรี ร้อยละ 53.2 มีระดับความเชี่ยวชาญ ในการทำงานอยู่ในระดับพยาบาลผู้เชี่ยวชาญ (expert) และร้อยละ 49.1 เคยผ่านการอบรม ด้านการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ร้อยละ 62.9 มีประสบการณ์การดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายเฉลี่ย 3 รายต่อเดือน และร้อยละ 75.7 มีประสบการณ์ การดูแลผู้ป่วยเสียชีวิตในวงเงินเฉลี่ย 2 รายต่อเดือน

ระดับความเครียดของพยาบาลจาก การดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายในภาพรวมอยู่ใน ระดับต่ำ ($\bar{X} = 0.93$, S.D. = 0.57) เมื่อพิจารณา รายข้อ พบว่า ข้อที่มีค่าคะแนนเฉลี่ยมาก 3 ลำดับแรก เป็นความเครียดในระดับปานกลาง ได้แก่ ความรู้สึกวุ่นวายใจเมื่อพบกับผู้ป่วย ที่แน่นอึดหรือเหนื่อยหอบ ความรู้สึกไม่มี ความสุขและเครียดมองเมื่อพบว่าผู้ป่วย ระยะสุดท้ายไม่มีญาติมาดูแล ความรู้สึก กระบวนการหายใจตลอดเวลา เมื่อพบว่าผู้ป่วย กระสับกระส่าย ไม่สงบ ก่อนเสียชีวิต ($\bar{X} = 1.86$, S.D. = 0.95; $\bar{X} = 1.69$, S.D. = 1.01; $\bar{X} = 1.38$, S.D. = 0.93 ตามลำดับ) ข้อที่มีค่าคะแนน

เฉลี่ยน้อย 3 ลำดับสุดท้าย เป็นความเครียด ในระดับต่ำ ได้แก่ รู้สึกไม่มีคุณค่าเพาะะไม่ได้รับการยอมรับจากทีมงานที่ดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ไม่อยากพบปะกับผู้อื่นเมื่อผู้ป่วยในความรับผิดชอบเสียชีวิต และรู้สึกอ่อนเพลียจนไม่อยากทำอะไรหลังจากต้องแต่งร่างกายให้ผู้ป่วยที่เสียชีวิต ($\bar{X} = 0.54$, S.D. = 0.66; $\bar{X} = 0.57$, S.D. = 0.71; $\bar{X} = 0.61$, S.D. = 0.73 ตามลำดับ)

ความสัมพันธ์ระหว่างตัวแปรที่ศึกษา
พบว่า การได้รับการอบรมด้านการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย และระดับความเชี่ยวชาญของพยาบาลมีความสัมพันธ์ทางลบกับระดับความเครียดของพยาบาลอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติ ที่ระดับ 0.01 และ 0.05 ตามลำดับ ($r = -0.61$ $p < 0.01$; $r = -0.18$, $p < 0.05$) สำนักงานไม่มีความสัมพันธ์กับระดับความเครียด ดังแสดงในตาราง 1

ตาราง 1 ความสัมพันธ์ระหว่างตัวแปรอิสระกับระดับความเครียดของพยาบาลในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย

ตัวแปร	1	2	3	4
1. อายุ	-			
2. ระดับความเชี่ยวชาญในการปฏิบัติการพยาบาล	0.83*	-		
3. การได้รับการอบรมด้านการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย	0.12	0.14	-	
4. ความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย	-0.14	-0.18*	-0.61**	-

* $p < 0.05$, ** $p < 0.01$

การอภิปรายผล

1. ความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของพยาบาล ผลการศึกษาพบว่า ความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของพยาบาลในภาพรวมอยู่ในระดับต่ำ ($\bar{X} = 0.93$, S.D. = 0.57) อาจเนื่องจากพยาบาลเกือบครึ่งหนึ่งได้รับการอบรมเกี่ยวกับการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย และพยาบาลอีกร้อยละ 20 ได้รับการอบรมเกี่ยวกับการพัฒนาจิตพัฒนาตน พัฒนางานเพื่อการบริการด้วยหัวใจมนุษย์ (ฝ่ายบริการพยาบาล โรงพยาบาลสงขลานครินทร์, 2551) ซึ่งเป็นการอบรมเกี่ยวกับการสื่อสารอย่างกรุณา การเข้าใจโดยภายในตนเอง การเข้าใจผู้อื่น ทำให้พยาบาล

ส่วนใหญ่เข้าใจถึงความจริงของชีวิต สามารถปรับตัวและเพิ่มความเครียดได้ดีขึ้น นอกจากนี้จำนวนผู้ป่วยระยะสุดท้ายของแต่ละหอผู้ป่วย พบร่วม 1-3 ราย จากจำนวนผู้ป่วยเฉลี่ย 30 ราย/เดือน ซึ่งเป็นจำนวนน้อยเมื่อเทียบกับจำนวนผู้ป่วยทั้งหมด ดังนั้นการเผชิญกับปัญหา/อาการของผู้ป่วย เช่น ความทุกข์ หวานต่างๆ มีน้อย ทำให้การสะสมของสิ่งเร้าที่ก่อให้เกิดความเครียดไม่มาก ทำให้ความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยเหล่าน้อยตามไปด้วย (จำลอง และพริมเพรา, 2545) นอกจากนี้ โรงพยาบาลสงขลานครินทร์มีการจัดตั้งทีมการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย (palliative care team) ครอบคลุมทุกภาควิชา ผู้ป่วยระยะสุดท้าย

ทุกประเภทในโรงพยาบาลจึงได้รับการดูแล จากทีมการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ทำให้ การประสานงานในการดูแลผู้ป่วยเป็นไปด้วยดี เมื่อพยาบาลประ深加工ปัญหาในการดูแลผู้ป่วย สามารถนำปัญหาไปปรึกษาหารือในทีมเพื่อ แก้ปัญหาร่วมกัน ดังนั้นความกดดันในการ เพชิญปัญหามีน้อยลง สงผลให้พยาบาลมี ความเครียดในระดับต่ำ สอดคล้องกับการศึกษา ของ เพียซ ดอยเชอร์ท พันชาเรลลา ลี โอดิน และ ชิมเมอเมน (Pierce, Dougherty, Panzarella, Le, Rodin, & Zimmermann, 2007) ที่พบว่า พยาบาลประจำหน่วยดูแลแบบประคับประคอง (palliative care unit) มีความเครียดน้อยกว่า และมีความพึงพอใจในงานมากกว่าพยาบาล หน่วยมะเร็งผู้ป่วยใน (oncology inpatient unit) ทั้งนี้ เพราะหน่วยดูแลแบบประคับประคองมี ระบบการทำงานเป็นทีมจึงช่วยลดความเครียดของ พยาบาลได้ (Firths-Cozens & Payne, 1999) อีกทั้งพยาบาลกลุ่มนี้อย่างในการศึกษาครั้งนี้ ส่วนใหญ่ได้ดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายเกือบทุกครั้ง ที่ปฏิบัติงาน ทำให้สามารถวางแผนการดูแล และมีเวลาในการเตรียมผู้ป่วยและครอบครัว ในภาวะสุดท้ายของชีวิตได้ จากการศึกษาของ เพย์น (Payne, 2001) พบว่า การเตรียมผู้ป่วย และญาติในระยะสุดท้ายไม่เพียงพอเป็นสาเหตุ ความเครียดของพยาบาล และการศึกษาของ 豪กินส์ โฮเวิร์ด และอยบอด (Hawkins, Howard, & Oyebode, 2007) พบว่า หากการ เตรียมผู้ป่วยและญาติเกี่ยวกับการปรับตัว ด้านอารมณ์ไม่ดีพอ เป็นสาเหตุหลักของ ความเครียดของพยาบาลในหน่วยการดูแล ผู้ป่วยระยะสุดท้าย นอกจากนี้ความเครียด

จากการเกี่ยวข้องกับความพึงพอใจในงาน (Robbins, 2001) จากการประเมินความพึงพอใจ ในงานของพยาบาลประจำปี พ.ศ. 2551 ซึ่งเป็น ปีเดียวกับการศึกษาครั้งนี้ พบว่า พยาบาลมี ความพึงพอใจงานอยู่ในระดับมาก โดยมีความ พึงพอใจในลักษณะงานสูงสุด (คณะแพทยศาสตร์ มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์, 2551) ผลงานให้มี ความเครียดจากการต่ำ เพราะความพึงพอใจ ในงานมีความสัมพันธ์ผูกพันกับความเครียด จากการ (Ernst, et al., 2004; Healy & McKay, 1999)

เมื่อพิจารณารายข้อที่ทำให้พยาบาลมี ความเครียดระดับต่ำซึ่งมีค่าเฉลี่ยน้อย 3 ลำดับ สุดท้าย คือ รู้สึกไม่มีคุณค่าเพาะไม่ได้รับการ ยอมรับจากทีมงานที่ดูแลผู้ป่วยในระยะสุดท้าย ไม่ อยากรับประคับผู้อื่นเมื่อผู้ป่วยในความรับผิดชอบ เสียชีวิต รู้สึกอ่อนเพลียจนไม่อยากทำอะไร หลังจากต้องแต่งร่างกายให้ผู้ป่วยที่เสียชีวิต อาจเนื่องจากจำนวนผู้ป่วยที่เสียชีวิตและผู้ป่วย ระยะสุดท้ายมีจำนวนน้อย และในพยาบาล มีระบบการทำงานเป็นทีม มีการประสานการ ช่วยเหลือผู้ป่วยเป็นอย่างดี ทำให้ความเครียด จากการดูแลมีน้อย ส่วนข้อที่ทำให้พยาบาล มีความเครียดระดับปานกลาง ซึ่งมีคะแนนเฉลี่ย มากเป็น 3 ลำดับแรก คือ รู้สึกวุ่นวายใจเมื่อ พับกับผู้ป่วยที่แண่อีดหรือเหนื่อยหอบ รู้สึก ไม่มีความสุขและเครียดมองเมื่อพบว่าผู้ป่วย ระยะสุดท้ายไม่มีญาติมาดูแล และรู้สึกระวัง ภรภัยตลอดเวลาเมื่อพบร่างผู้ป่วยระยะสุดท้าย ไม่สงบก่อนเสียชีวิต ทั้งนี้ เพราะผู้ป่วยในของ โรงพยาบาลร้อยละ 30 เป็นผู้ป่วยมะเร็ง เมื่อ การดำเนินของโรคเข้าสู่ระยะสุดท้ายที่มีการลุก良心 ของโรคไปสู่อวัยวะข้างเคียง เช่น ปอด ตับ กระดูก ทำให้ผู้ป่วยทุกช่วงมีความจากการແນื่องอีดอัด

ภาวะหายใจลำบาก ความปวด สงสัยให้พยาบาลผู้ดูแลรู้สึกคับข้องใจที่ไม่สามารถช่วยเหลือผู้ป่วยได้ ดังที่ คาร์วัลโยวี มูลเลอร์ คาร์วัลโยวี และเมโล (Carvalho, Muller, Carvulho, & Melo, 2005) ได้ศึกษาความเครียดของพยาบาลในหน่วยมะเร็งและพบว่า การเฝ้าผู้ป่วยทุกนานโดยไม่สามารถช่วยเหลือได้ทำให้พยาบาลมีความเครียดสูง ส่วนความเครียดจากความรู้สึกไม่มีความสุขและเครื่องของเมื่อพบว่าผู้ป่วยระยะสุดท้ายไม่มีญาติมาดูแลนั้น เนื่องจากมีผู้ป่วยบางรายมีฐานะยากจนและย้ายถิ่นมาจากการอุบัติเหตุ

2. ความสัมพันธ์ระหว่างปัจจัยด้านอายุ ระดับความเชี่ยวชาญและการฝึกอบรมกับความเครียดจากการในการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายของพยาบาล ผลการศึกษา พบว่า ระดับของความเชี่ยวชาญในการปฏิบัติการพยาบาลมีความสัมพันธ์ทางลบกับระดับความเครียดของพยาบาล ($r = -0.18$, $p < 0.05$) อนิบาลได้ว่า หากพยาบาลมีความเชี่ยวชาญในการปฏิบัติการพยาบาลมากขึ้น ทำให้ระดับความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายลดลง ซึ่งระดับของความเชี่ยวชาญในการปฏิบัติการพยาบาลส่วนหนึ่งเกิดจากประสบการณ์ในการทำงานพยาบาล ประสบการณ์ในการทำงานนี้ทำให้บุคคลเกิดการเรียนรู้ มีความเข้าใจ เกิดทักษะในการปฏิบัติงาน ให้มีคุณภาพมากขึ้น อีกทั้งยังช่วยให้มีความคิด กว้างไกล รอบคอบ วิเคราะห์ปัญหาได้ดีกว่า สามารถเลือกหนทางปฏิบัติได้เหมาะสม ประสบการณ์ของพยาบาลจึงเป็นปัจจัยหนึ่งที่กำหนดความเชี่ยวชาญของพยาบาล (Orem, 1991) สมุดคล้องกับการศึกษาของ สมลักษณ์ (2539) และ วันทิวา (2540) ที่พบว่า พยาบาลที่มีประสบการณ์โดยแบ่งตามระดับความเชี่ยวชาญ

ต่างกัน มีความสามารถในการทำงานต่างกัน และมีความสัมพันธ์ทางบวกกับความสามารถในการปฏิบัติงานของพยาบาล เช่นเดียวกับ คาตัน และเคลล์ม (Caton & Klemm, 2006) ที่กล่าวว่า พยาบาลเริ่มหัด (novice) ที่ปฏิบัติงานในหน่วยมะเร็ง มีความจำเป็นในการพัฒนาความรู้ทักษะทางคลินิกและกลวิธีในการปรับตัวให้สามารถให้การพยาบาลผู้ป่วยระยะสุดท้ายได้อย่างมีคุณภาพ การเตรียมบุคลากรไม่เพียงพอ นำไปสู่ความวิตกกังวล ความเครียดและความเหนื่อยหน่ายในการทำงาน

ผลการศึกษาพบว่า การได้รับการอบรมเกี่ยวกับการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายมีความสัมพันธ์ทางลบกับระดับความเครียดของพยาบาลจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ($r = -0.61$, $p < 0.01$) อนิบาลได้ว่า หากพยาบาลได้รับการอบรมเกี่ยวกับการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายมากขึ้น ทำให้ระดับความเครียดจากการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้ายลดลง การอบรมเป็นเครื่องมือสำคัญในการเปลี่ยนแปลงพฤติกรรมและเพิ่มประสิทธิภาพการปฏิบัติงาน การฝึกอบรมเป็นการพัฒนาความรู้ความสามารถในการปฏิบัติงาน ทำให้บุคคลมีความเข้าใจถึงวิธีการปฏิบัติงานที่ถูกต้องทันสมัย (อุทัย, 2531) เป็นการพัฒนาศักยภาพทางปัญญา ความคิดและอารมณ์ ที่ช่วยให้บุคคลปรับตัวต่อความเครียดได้ดีขึ้น (อัมพร, 2538) การอบรมเป็นวิธีการที่ช่วยให้ผู้มีประสบการณ์น้อยเพิ่มขีดความสามารถในการพัฒนาตนเองทั้งในด้านความคิด การกระทำ ความรู้ ความสามารถ ความชำนาญต่างๆ ทั้งยังช่วยให้ผู้ปฏิบัติงานเข้าใจชัดเจนถึงบทบาทของตนเองที่ต้องปฏิบัติ ดังการศึกษาการเตรียมความพร้อมของบุคลากร ในการจัดการความสูญเสียในการดูแล

ผู้ป่วยแบบประคับประคองของ แมคคินซี และ แมคคาลัม (McKinzie & MacCallum, 2009) พบว่า การจัดโครงการฝึกอบรมอย่างต่อเนื่อง ช่วยเพิ่มความรู้ ความสามารถ ทักษะและ ความมั่นใจของพยาบาลในการดูแลผู้ป่วยแบบ ประคับประคองได้อย่างมีประสิทธิภาพมากขึ้น

ผลการศึกษา พบว่า อายุไม่มีความ สัมพันธ์กับความเครียดของพยาบาลจากการ ดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย แม้ว่าอายุของบุคคล มีอิทธิพลต่อการรับรู้ และความสามารถในการ ปฏิบัติงาน แต่ความเครียดจากการยังเกี้ยวข้อง กับปัจจัยอีกหลายประการ เช่น บุคลิกภาพ ปัญหาเศรษฐกิจ ปัญหาครอบครัว เป็นต้น การที่บุคคลจะเกิดความเครียดหรือไม่นั้น ขึ้น

อยู่กับความแตกต่างและลักษณะของบุคคล แต่ละคนด้วย (ศิริวรรณ และคณะ, 2541)

ข้อเสนอแนะในการนำผลการวิจัยไปใช้

โรงพยาบาลควรมีการจัดระบบสนับสนุน การปฏิบัติงานของพยาบาลที่มีประสบการณ์ทำงาน น้อยและจัดอบรมเกี่ยวกับการดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ให้ โดยเฉพาะการให้ความรู้และการฝึกเกี่ยวกับ การแสดงความรู้สึกร่วม (empathy) ให้มากขึ้น

ข้อเสนอแนะในการทำวิจัยครั้งต่อไป

ควรศึกษาถึงการจัดการความเครียด ของพยาบาลที่ดูแลผู้ป่วยระยะสุดท้าย ซึ่งจะ ทำให้การศึกษามีความสมบูรณ์มากยิ่งขึ้น

บรรณานุกรม

- คณะแพทยศาสตร์ มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์. (2551). รายงานสรุปแบบสำรวจความผูกพันองค์กร และพึงพอใจในการปฏิบัติงานของบุคลากร คณะแพทยศาสตร์ มหาวิทยาลัยสงขลานครินทร์ หาดใหญ่ สงขลา.
- จำลอง ดิษยวนิช และพริมเพรา ดิษยวนิช. (2545). ความเครียด ความวิตกกังวลและสุขภาพ. เชียงใหม่: เชียงใหม่, การพิมพ์แสงศิลป์.
- ฝ่ายบริการพยาบาล โรงพยาบาลสงขลานครินทร์. (2551). โครงการจัดอบรมพัฒนาจิต พัฒนาคน พัฒนางานสู่บริการด้วยหัวใจมนุษย์ พฤศจิกายน พ.ศ. 2550 - มกราคม พ.ศ. 2551.
- โรงพยาบาลสงขลานครินทร์ หาดใหญ่ สงขลา.
- วันทิวา วัฒโนเชติ. (2540). การสื่อสารบอกความจริงเกี่ยวกับภาวะไอล์ต้ายตามการรับรู้และการปฏิบัติงาน ของพยาบาลในห้องโภชนาดผู้ป่วยหนัก. วิทยานิพนธ์ปริญญาวิทยาศาสตร์บัณฑิต, สาขาวิชาการพยาบาลสถาบันสุข, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยมหิดล, กรุงเทพมหานคร.
- ศิริวรรณ เสรีรัตน์ และคณะ. (2541). พฤติกรรมองค์กร. กรุงเทพมหานคร: ชีริฟิล์มและไซเทกซ์จำกัด.
- สุชีรा ภาราภูตร万吨. (2548). คู่มือการดูแลทางจิตวิทยา (พิมพ์ครั้งที่ 3). กรุงเทพมหานคร: สำนักพิมพ์ เมดิคัลเมดีย.

- สมลักษณ์ สุวรรณมาลี. (2539). ความสัมพันธ์ระหว่างความพึงพอใจในปัจจัยการทำงานกับความสามารถในการปฏิบัติงานของพยาบาลประจำการ โรงพยาบาลศูนย์พระปกเกล้าจังหวัดจันทบุรี.
วิทยานิพนธ์ปริญญาโท สาขาวิชาพยาบาลศาสตร์บัณฑิต, สาขาวิชาพยาบาลผู้สูงอายุ, บัณฑิตวิทยาลัย,
มหาวิทยาลัยมหิดล, กรุงเทพมหานคร.
- อัมพร โอตระกูล. (2538). ศูนย์ภาคี. กรุงเทพมหานคร: สำนักข้อมูลพิมพ์.
- อุทัย หริษฐ์โต. (2531). การบริหารศาสตร์. กรุงเทพมหานคร: สมิสริวิทยาลัยการปกครอง.
- Adeb-Seedi, J. (2002). Stress among emergency nurses. *Australian Emergency Nursing Journal*, 5(2), 19-24.
- Auerbach, S. M., & Grambling, S. E. (1998). *Stress management: psychological foundations*. New Jersey: Prentice Hall.
- Backer, B. A., Hannon, N. H., & Russell, N. A. (1994). *Death and Dying: understanding and care* (2nd ed.). New York: Delmar.
- Carvalho, E. C., Muller, M., Carvalho, P. B., & Melo, A. S. (2005). Stress in the professional practice of oncology nurses. *Cancer Nursing*, 28(3), 187-192.
- Caton, A. P., & Klemm, P. (2006). Introduction to novice oncology nurses to end of life care. *Clinical Journal of Oncology Nursing*, 10(5), 604-608.
- Ernst, M. E., Franco, F., Messmer, P. R., & Gonzalez, J. L. (2004). Nurses' job satisfaction, stress, and recognition in a pediatric setting. *Pediatric Nursing*, 30(3), 219-227.
- Firth-Cozens, J., & Payne, R. L. (1999). *Stress in health professionals: psychological and organizational causes and interventions*. Chichester: John Wiley & Sons.
- Hawkins, A. C., Howard, R. A., & Oyebode, J. R. (2007). Stress and coping in hospice nursing staff. The impact of attachment styles. *Psycho-Oncology*, 16, 563-572.
- Healy, C., & McKay, M. (1999). Identifying sources of stress and job satisfaction in the nursing environment. *Australian Journal of Advanced Nursing*, 17(2), 30-35.
- Hood, G. H., & Dincher, J. R. (1992). *Total patients care: foundations and practice of adult health nursing* (8th ed.). St Louis: Mosby Year Book.
- Krejcie, V. R., & Morgan, W. D. (1970). "Determining sample size for research activities". *Educational and Psychological Measurement*, 30(3), 607-610.
- Kuebler, K. K., Davis, M. P., & Moore, C. D. (2005). *Palliative practices: an interdisciplinary approach*. St. Louis: Elsevier Mosby.
- Mackenzie, J., & MacCallum, J. (2009). Preparing staff to provide bereavement support. *Pediatric Nursing*, 21(3), 22.

- Seago, J. A., & Faucette, J. (1997). Job strain among registered nurses and other hospital workers. *Journal of Nursing Administration*, 27(5), 19-25.
- Orem, D. E. (1991). *Nursing: Concepts of practice*. St Louis: Mosby Year Book.
- Payne, N. (2001). Occupational stressors and coping as determinants of burnout in female hospice nurses. *Journal of Advanced Nursing*, 33(3), 396-405.
- Pierce, B., Dougherty, E., Panzarella, T., Le, L. W., Rodin, G., & Zimmermann, C. (2007). Staff stress, work satisfaction, and death attitudes on an oncology palliative care unit, and on a medical and radiation oncology inpatient unit. *Journal of Palliative Care*, 23(1), 32-39.
- Robbins, S. P. (2001). *Organizational Behavior*. (9th ed.). New Jersey: Prentice-Hall.
- Wilkes, L. M., & Beale, B. (2001). Palliative care at home: stress for nurses in urban and rural New South Wales, Australia. *International Journal of Nursing Practice*, 7, 306-313.
- Wolfgang, A. P. (1995). Job stress in the health professions: a study of physicians, nurses, and Pharmacists. *Behavior Medicine*, 14, 43-47.

Job Stress in Caring for Terminally Ill Patients among Nurses in Songklanagarind Hospital*

Uaiporn Pattrapakdikul** Mallika Sunthornwipat**

Abstract

Caring for terminally ill patients may cause stress for nurses. The objectives of the descriptive study were to measure the nurses' stress in caring terminally ill patients and to examine the factors associated with nurses' stress in Songklanagarind Hospital. The sample consisted of 181 registered nurses selected by simple random technique. Two questionnaires were used and developed from the stress test questionnaire of the Department of Mental Health and integrated with situations that may cause stress in nurses who face with terminal ill patients. The alpha coefficient of the nurses' stress was 0.88. Percentage, mean, standard deviation, and Pearson product movement correlation were used to analyze data.

Results of this study showed that the overall nurses' stress in caring of terminally ill patients were at low level. The 3 high mean scores of items related to stress were discomposure when seeing patients suffer from dyspnea, be unhappy and grief because of lonely patients and nervous when seeing the restless dying patients. The 3 low mean scores of items related to stress were feeling of worthless because of unaccepted from palliative care team, withdrawal after caring the dying patients and fatigue after dress up the dying patients. The nurses' stress was statistically significant negative correlated with terminally care training and proficiency levels of nurses ($r = -0.61$, $p < 0.01$, $r = -0.18$, $p < 0.05$ respectively).

It was suggested that the hospital should provide the mentoring system and training programs for nurses.

Keywords: Nurses' stress, Terminal care, Nurse

* This research was supported by Faculty of Medicine, Prince of Songkla University

** Registered Nurse, Songklanagarind Hospital, Faculty of Medicine, Prince of Songkla University